



Cập Nhật Thông Tin Loại Virus Cúm Mới (H₁N₁) – 21 Tháng Năm, 2009 lúc 2 giờ chiều

Tính đến ngày Thứ Năm 21 Tháng Năm, 2009, Sở Y Tế Công Cộng Hạt Santa Clara đã báo cáo thêm 14 trường hợp “có thể” là nhiễm loại virus cúm mới (H₁N₁). Hiện nay Hạt Santa Clara có 14 trường hợp đã được xác nhận là nhiễm loại virus cúm mới (H₁N₁) và 31 trường hợp “có thể”, nâng tổng số lên 45 trường hợp trong quận hạt. Ba (3) bệnh nhân trong các trường hợp này đã được nhập viện điều trị và đã hồi phục hoặc đang hồi phục sức khỏe tại nhà.

Đến ngày 6 Tháng Năm, 2009, theo chỉ thị của Trung Tâm Kiểm Soát và Phòng Dịch Bệnh (CDC), Sở Y Tế Công Cộng Hạt Santa Clara đã yêu cầu các cơ sở y tế cộng đồng chỉ gửi các mẫu thử nghiệm của các bệnh nhân nằm bệnh viện điều trị chứng sưng phổi hoặc các bệnh giống như bị cúm. Những chỉ dẫn về cách lấy mẫu thử nghiệm, cất giữ và chuyên chở mẫu thử nghiệm đã được cung cấp cho các bác sĩ, bệnh viện và phòng cấp cứu tại địa phương. Các trường hợp được báo cáo ngày hôm nay thuộc các mẫu thử nghiệm nộp cho Sở Y Tế cách đây hơn ba tuần trước.

Số lượng trường hợp xác nhận nhiễm cúm đã không thay đổi vì các cuộc xét nghiệm để xác nhận đều được thực hiện một cách hạn chế ở cấp tiểu bang và liên bang, và kế hoạch là sẽ không có sự xác nhận từng trường hợp một. Vào thời điểm này, tất cả các trường hợp “có thể” đều được xem như là những trường hợp H₁N₁ đã được xác nhận vì các biện pháp y tế được đưa ra vẫn giống nhau vì không căn cứ vào trường hợp “có thể” nhiễm cúm hoặc nhiễm cúm đã được xác nhận. Trên 95% mẫu thử nghiệm của các trường hợp “có thể” đã được xác nhận là nhiễm loại virus cúm mới H₁N₁.

Cúm luôn luôn là bệnh nghiêm trọng. Mỗi năm, tại nước Mỹ, bệnh cúm mùa gây ra khoảng 36,000 trường hợp tử vong và hơn 200.000 trường hợp nhập viện điều trị. Trong thời điểm này, Viên Chức Y Tế chưa biết được sự bộc phát của loại virus cúm mới (H₁N₁) sẽ đem lại số lượng người bệnh và trường hợp tử vong ở mức độ nghiêm trọng như thế nào, so sánh với các loại virus cúm khác. Thời gian này vẫn còn quá sớm để tiên đoán chuyện gì sẽ xảy ra và loại virus này sẽ biến đổi như thế nào. Tuy nhiên, mức độ nghiêm trọng của sự bộc phát dịch bệnh này ít nhất là tương đương hoặc có thể còn nghiêm trọng hơn so với bệnh cúm mùa.

Sở Y Tế sẽ báo cáo các trường hợp cá nhân trong thời gian này và sau đó sẽ sử dụng hệ thống giám sát cúm mùa để theo dõi diễn tiến của sự bộc phát của loại virus H₁N₁. Sự giám sát bệnh cúm theo mùa không đếm từng trường hợp cá nhân, hệ thống này theo dõi mức độ hoạt động của chứng bệnh này qua hệ thống giám sát của địa phương đặt tại hầu hết các Phòng Cấp Cứu của các bệnh viện trong cộng đồng của chúng ta.

Mỗi ngày qua là chúng ta lại tìm hiểu thêm về loại virus này. Những biện pháp và chỉ thị của Sở Y Tế có thể thay đổi cho phù hợp với những gì mà chúng tôi tìm hiểu được mỗi ngày. Đó là nhiệm vụ của chúng tôi và quý vị cũng có bổn phận bảo vệ sức khỏe cho bản thân và gia đình của quý vị. Do đó, việc theo dõi thông tin cập nhật là điều quan trọng. Các viên chức y tế sẽ cung cấp thêm thông tin ngay khi có thông tin mới nhất. Ngay bây giờ, quý vị có thể xem trang mạng www.sccphd.org hoặc www.cdc.gov để biết thêm chi tiết.

Muốn biết thông tin về virus cúm mới (H₁N₁), quý vị có thể gọi đường dây nóng miễn phí của Sở Y Tế Công Cộng của Tiểu Bang, số 1-888-865-0564 (Thứ Hai – Thứ Sáu 7 g. sáng đến 6g. chiều, và Thứ Bảy/Chủ Nhật 8g. sáng đến 4g. chiều).

MV-0655d11 Translated by VMC. LS. CV.